

Úřední věstník

Evropské unie

C 122

Svazek 51

České vydání

Informace a oznámení

20. května 2008

Oznámení č.	Obsah	Strana
II	<i>Sdělení</i>	
	SDĚLENÍ ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE	
	Komise	
2008/C 122/01	Souhrnná zpráva o rozhodnutí Komise ze dne 18. dubna 2007 týkající se řízení podle článku 81 Smlouvy o založení Evropského společenství (Věc č. COMP/B/37.766 – Nizozemský trh s pívem) (oznámeno pod číslem K(2007) 1697)	1
IV	<i>Informace</i>	
	INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE	
	Komise	
2008/C 122/02	Směnné kurzy vůči euru	4
	INFORMACE ČLENSKÝCH STÁTŮ	
2008/C 122/03	Souhrnné údaje sdělené členskými státy týkající se státní podpory poskytované na základě nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy o ES na státní podporu malým a středním podnikům působícím v produkci, zpracování a uvádění zemědělských produktů na trh a o změně nařízení (ES) č. 70/2001	5

CS

2008/C 122/04	Souhrnné údaje sdělené členskými státy týkající se státní podpory poskytované na základě nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy o ES na státní podporu malým a středním podnikům působícím v produkci, zpracování a uvádění zemědělských produktů na trh a o změně nařízení Komise (ES) č. 70/2001	10
2008/C 122/05	Informace sdělené členskými státy o státních podporách poskytovaných podle nařízení Komise (ES) č. 1628/2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy ES na vnitrostátní regionální investiční podpory ⁽¹⁾	14



⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

II

(Sdělení)

SDĚLENÍ ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Souhrnná zpráva o rozhodnutí Komise

ze dne 18. dubna 2007

týkající se řízení podle článku 81 Smlouvy o založení Evropského společenství

(Věc č. COMP/B/37.766 – Nizozemský trh s pivem)

(oznámeno pod číslem K(2007) 1697)

(Pouze nizozemské znění je závazné)

(2008/C 122/01)

SHRNUTÍ PROTIPRÁVNÍHO JEDNÁNÍ

1. Toto rozhodnutí bylo určeno podnikům InBev NV, InBev Nederland NV, Heineken NV, Heineken Nederland BV, Koninklijke Grolsch NV a Bavaria NV.
2. Výše uvedených šest právnických osob náležející čtyřem podnikům působícím v pivovarnictví se účastnilo jednoho pokračujícího protiprávního porušení článku 81 Smlouvy o ES mezi 27. únorem 1996 a 3. listopadem 1999 na trhu s pivem v Nizozemí.
3. Toto porušení spočívalo v souboru dohod a/nebo jednání ve vzájemné shodě, jehož cílem bylo omezit hospodářskou soutěž na společném trhu, zejména:
 - i) koordinací a zvyšováním ceny piva v Nizozemí, jak v segmentu přímé spotřeby, tak i v segmentu nepřímé spotřeby, včetně piva prodávaného pod soukromými značkami,
 - ii) příležitostnou koordinací jiných obchodních podmínek nabízených jednotlivým zákazníkům v segmentu přímé spotřeby v Nizozemí,
 - iii) příležitostnými dohodami o rozdělení trhu, jak v segmentu přímé, tak i v segmentu nepřímé spotřeby v Nizozemí.
4. Výraz „přímá spotřeba“ se používá jako označení míst, kde ke konzumaci dochází v dané budově, např. restaurace a kavárny. Výraz „nepřímá spotřeba“ označuje místa, kde ke konzumaci dochází mimo danou budovu, např. u prodeje v supermarketech.

NIZOZEMSKÝ TRH S PIVEM

5. Tržní hodnota piva prodaného čtyřmi pivovarnickými podniky na nizozemském trhu během období, kterého se týká toto rozhodnutí, činila přibližně jednu miliardu EUR ročně. Celkový tržní podíl členů kartelu na nizozemském trhu s pivem byl vyšší než 90 %.

FUNGOVÁNÍ KARTELU

6. Ústřední úřad pro pivovarnictví (*Centraal Brouwerij Kantoor*), jehož jsou uvedené čtyři pivovarnické podniky nejdůležitějšími členy, organizuje mnoho dobře strukturovaných číslovaných zasedání valné hromady a mnoho zasedání pracovních skupin, na něž jsou zasílány pozvánky a zápisy z jednání. Souběžně s těmito oficiálními zasedáními se mnoho let konala neoficiální zasedání, během nichž pivovary vedly diskuse o svém protisoutěžním jednání.
7. Rozhodnutí stanoví jako počáteční datum zasedání, které se konalo dne 27. února 1996, což je první zasedání, pro něž má Komise listinné důkazy o protisoutěžním obsahu diskusí. Jako konec kartelu je stanoven 3. listopad 1999, což je datum, kdy se konalo poslední prokázané zasedání.
8. Protiprávní jednání spáchané adresáty je považováno s ohledem na jeho povahu za „velmi závažné“, neboť jeho předmětem bylo stanovení cen, čímž docházelo k omezení hospodářské soutěže a ovlivnění obchodu mezi členskými státy.

POSTUP

9. V červenci 1999 provedla Komise šetření v sídle Interbrew (předchůdce InBev) v Lovani (Belgie) poté, co byla podána stížnost týkající se možného zneužití dominantního postavení. Toto šetření vedlo k zahájení řízení v jiném případě týkajícím se kartelu na belgickém trhu s pivem mezi podniky Interbrew a druhým subjektem, podnikem Alken-Maes, přičemž kartel zahrnoval také konfederaci belgických pivovarníků. V průběhu tohoto druhého vyšetřování podal Interbrew žádost podle oznámení o shovívavosti z roku 1996 ohledně druhého kartelu na belgickém trhu s pivem (týkající se piva prodávaného pod soukromými značkami a zahrnujícího více pivovarů), jakož i ohledně protisoutěžního jednání ve Francii, Lucembursku, Itálii a Nizozemí.
10. V důsledku výpovědi podniku Interbrew byla v Nizozemí ve dnech 22. a 23. března 2000 provedena vyšetřování.
11. Dne 30. srpna 2005 Komise zahájila řízení v této věci a přijala Prohlášení o námitkách, které bylo oznámeno adresátům tohoto rozhodnutí.
12. Podnik Interbrew se v důsledku svého spojení v roce 2004 s podnikem AmBev stal podnikem InBev a podnik Interbrew Nederland byl v roce 2006 přejmenován na InBev Nederland.
13. Žádná ze stran nežádala o ústní slyšení a slyšení se proto nekonalo.
14. S výjimkou podniku InBev měli adresáti Prohlášení o námitkách námitky proti skutečnostem, jež zakládaly protiprávní jednání popsané v tomto prohlášení. Argumenty stran jsou přezkoumány a rozebrány v tomto rozhodnutí.

POKUTY**Základní částka**

15. S ohledem na povahu protiprávního jednání a na skutečnost, že mělo účinky na celém území Nizozemí, podniky, jimž je toto rozhodnutí určeno, spáchaly velmi závažné porušení článku 81 Smlouvy.
16. V kategorii velmi závažného protiprávního jednání umožňuje škála možných pokut zacházet s podniky různým způsobem, aby bylo možné přihlédnout k jejich skutečné ekonomické schopnosti výrazně poškodit hospodářskou soutěž. Diferencovaný přístup je vhodný, pokud (jako v tomto případě) existují značné rozdíly mezi příslušnými tržními podíly podniků účastnících se protiprávního jednání.
17. V tomto případě je vhodné použít prodej piva v Nizozemí jako základ pro srovnání za účelem zjištění závažnosti jednání podniků účastnících se protiprávního jednání. Srovnání je založeno na prodeji piva v Nizozemí během posledního kalendářního roku trvání protiprávního jednání

(1998). Heineken, s prodejem piva v Nizozemí v roce 1998 v hodnotě (mezi 450 a 480) mil. EUR, se nachází v první kategorii. Grolsch, jehož prodej piva v Nizozemí v roce 1998 dosáhl (mezi 150 a 180) mil. EUR, a InBev, jehož prodej piva v Nizozemí v roce 1998 dosáhl (mezi 150 a 180) mil. EUR, se nacházejí ve druhé kategorii. Bavaria, jejíž prodej piva v Nizozemí v roce 1998 dosáhl hodnoty (mezi 100 a 130) mil. EUR, se nachází ve třetí kategorii.

18. V rámci kategorie velmi závažného porušení umožňuje škála přípustných pokut stanovit pokuty v takové výši, která zaručí, že pokuty budou mít dostatečný odstrašující účinek, přičemž se bere v úvahu velikost každého podniku. V roce 2006 činil celosvětový obrat podniku InBev 13 308 milionů EUR, podniku Heineken 11 829 milionů EUR, podniku Grolsch 317 milionů EUR a podniku Bavaria 401 milionů EUR. Komise se proto domnívá, že je přiměřené násobit pokutu udělenou podnikům InBev a Heineken koeficientem 2,5.
19. Počáteční částka pokut se obecně zvyšuje o 10 % za každý celý rok protiprávního jednání a dále se zvyšuje o 5 % za každé zbývající období trvající 6 měsíců nebo déle, avšak méně než jeden rok. Všichni adresáti tohoto rozhodnutí jsou odpovědní za protiprávní jednání v délce 3 roků a 8 měsíců. Toto vede k nárůstu počáteční částky pokut o 35 %.

Přítěžující a polehčující okolnosti

20. Rozhodnutí stanoví, že v uvedeném případě nebyly dány ani přítěžující ani polehčující okolnosti pro žádný z dotčených podniků.

Použití horní hranice 10 % obratu

21. Ustanovení čl. 23 odst. 2 nařízení (ES) č. 1/2003 stanoví, že „Pokuta u každého podniku a sdružení podniků podílejících se na protiprávním jednání nesmí přesáhnout 10 % jeho celkového obratu za předchozí hospodářský rok“. Berouce v úvahu obrat podniků za rok 2006, vede tento požadavek k omezení pokuty, která má být uložena podniku Grolsch.

Uplatnění oznámení o shovívavosti z roku 1996

22. Podnik InBev podal žádost podle oznámení Komise o neukládání nebo snížení pokut v případech týkajících se kartelů. Spolupracoval s Komisí v různých fázích vyšetřování se záměrem získat příznivé zacházení stanovené v oznámení Komise z roku 1996 o neuvalení nebo snížení pokut (¹).
23. Podnik InBev uvádí, že splňuje podmínky pro to, aby se na něj vztahovalo snížení pokuty o nejméně 75 % nebo dokonce osvobození od pokuty podle oddílu B oznámení z roku 1996.

(¹) Úř. věst. C 207, 18.7.1996, s. 4.

24. InBev informoval Komisi o existenci protiprávního jednání, a to dokonce předtím, než Komise zahájila vyšetřování a než o tomto protiprávním jednání měla jakékoliv jiné informace. Podnik InBev byl také prvním, který poskytl Komisi dokumenty, jež byly klíčové pro prokázání existence kartelu. Pokud je Komisi známo, podnik InBev ukončil svou účast na protiprávních činnostech předtím, než se Komise dozvěděla o protiprávním jednání. Podnik InBev také poskytl Komisi veškeré důkazy o kartelu, jež měl. Podnik InBev dále plně spolupracoval během celého vyšetřování a v zásadě nepopíral obvinění vznesená v Prohlášení o námitkách proti podnikům, které se účastnily kartelu. Konečně, neexistují důkazy o tom, že podnik InBev nutil kterýkoliv jiný podnik k účasti na protiprávním jednání nebo že by převzal iniciativu či hrál hlavní úlohu v protiprávní činnosti.
25. Komise je proto toho názoru, že podnik InBev plně vyhověl podmínkám stanoveným v oddílu B oznámení z roku 1996.
26. Rozhodnutí vzalo v úvahu všechny tyto skutečnosti při snížení pokuty o 100 %, jež by byla jinak podnikům InBev NV a InBev Nederland uložena.

ROZHODNUTÍ

27. Níže uvedené podniky se během období od 27. února 1996 do 3. listopadu 1999 účastnily jednoho pokračujícího protiprávního porušení článku 81 Smlouvy tím, že uzavřely soubor dohod a/nebo jednaly ve shodě, přičemž předmětem

bylo omezení hospodářské soutěže na společném trhu, zejména i) koordinací cen a zvýšením cen piva v Nizozemí, jak v segmentu přímé spotřeby, tak i v segmentu nepřímé spotřeby, včetně piva prodávaného pod soukromými značkami; ii) příležitostnou koordinací jiných obchodních podmínek nabízených jednotlivým zákazníkům v obchodním segmentu v Nizozemí; iii) příležitostnými dohodami o rozdělení trhu, jak v obchodním, tak i v neobchodním segmentu v Nizozemí:

- a) InBev: InBev NV a InBev Nederland NV;
- b) Heineken: Heineken NV a Heineken Nederland BV;
- c) Grolsch: Koninklijke Grolsch NV;
- d) Bavaria: Bavaria NV.

28. Z důvodu protiprávního jednání uvedeného výše se ukládají tyto pokuty:

- a) Heineken NV a Heineken Nederland BV, společně a nerozdílně: 219 275 000 EUR;
- b) Koninklijke Grolsch NV: 31 658 000 EUR;
- c) Bavaria NV: 22 850 000 EUR.

29. Výše uvedené podniky byly povinny okamžitě ukončit protiprávní jednání, pokud tak již neučinily. Musely se zdržet jakéhokoliv jednání nebo postupu shledaného v tomto případě za protiprávní jednání a jakéhokoliv jednání nebo postupu, které by měly stejný nebo obdobný cíl či účinek.

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ A INSTITUCÍ EVROPSKÉ UNIE

KOMISE

Směnné kurzy vůči euru ⁽¹⁾

19. května 2008

(2008/C 122/02)

1 euro =

měna	směnný kurz	měna	směnný kurz
USD americký dolar	1,5577	TRY turecká lira	1,9177
JPY japonský jen	162,04	AUD australský dolar	1,6325
DKK dánská koruna	7,4612	CAD kanadský dolar	1,5487
GBP britská libra	0,79760	HKD hongkongský dolar	12,1506
SEK švédská koruna	9,2875	NZD novozélandský dolar	2,0053
CHF švýcarský frank	1,6308	SGD singapurský dolar	2,1304
ISK islandská koruna	114,01	KRW jihokorejský won	1 621,57
NOK norská koruna	7,7885	ZAR jihoafrický rand	11,7030
BGN bulharský lev	1,9558	CNY čínský juan	10,8654
CZK česká koruna	25,056	HRK chorvatská kuna	7,2491
EEK estonská koruna	15,6466	IDR indonéská rupie	14 455,46
HUF maďarský forint	246,23	MYR malajsijský ringgit	5,0407
LTL litevský litas	3,4528	PHP filipínské peso	66,693
LVL lotyšský latas	0,6985	RUB ruský rubl	36,9736
PLN polský zlotý	3,3850	THB thajský baht	50,232
RON rumunský lei	3,6235	BRL brazilský real	2,5565
SKK slovenská koruna	31,482	MXN mexické peso	16,1923

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

Souhrnné údaje sdělené členskými státy týkající se státní podpory poskytované na základě nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy o ES na státní podporu malým a středním podnikům působícím v produkci, zpracování a uvádění zemědělských produktů na trh a o změně nařízení (ES) č. 70/2001

(2008/C 122/03)

Číslo podpory: XA 420/07

Členský stát: Republika Slovinsko

Region: Območje občine Šenčur

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

Podpore programom razvoja podeželja v občini Šenčur 2007–2013

Právní základ:

Pravilnik o dodelitvi pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Šenčur (II. Poglavje)

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku:

2007: 45 395 EUR

2008: 46 530 EUR

2009: 47 693 EUR

2010: 48 885 EUR

2011: 50 107 EUR

2012: 51 359 EUR

2013: 52 643 EUR

Maximální míra podpory:

1. *Investice do zemědělských podniků určených pro prvovýrobu:*

- až do výše 50 % způsobilých nákladů ve znevýhodněných oblastech a až do výše 40 % v ostatních oblastech.

Účelem podpory je investovat do rekonstrukcí hospodářských budov, nákupu vybavení pro zemědělskou výrobu, investovat do trvalých kultur a zlepšení zemědělské půdy a vybudování soukromých přístupových komunikací k zemědělským podnikům.

2. *Zachování tradičních staveb:*

- až do výše 100 % způsobilých nákladů na neprodukční prvky,
- až do výše 75 % způsobilých nákladů investovaných do produkčních prvků v zemědělských podnicích ve znevýhodněných oblastech a až do výše 60 % v ostatních oblastech, pokud z dotyčné investice nevyplyvá zvýšení produkční kapacity hospodářství.

3. *Platby pojistného:*

- částka spolufinancování od obce doplňuje částku spolufinancování pojistného ze státního rozpočtu až do výše 50 % způsobilých nákladů na pojistné na pojištění plodin a produktů a na pojištění zvířat proti chorobám.

4. *Podpora na přeparcelování pozemků:*

- až do výše 50 % skutečných vynaložených právních a správních nákladů.

5. *Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství:*

- až do výše 100 % nákladů na vzdělávání a školení zemědělců, na poradenské služby, organizování akcí, soutěží, výstav a veletrhů, na publikaci, katalogy a internetové stránky a na obstarání náhradních služeb během nepřítomnosti zemědělce z důvodu nemoci nebo dovolené. Podpora se poskytuje ve formě dotovaných služeb a nesmí zahrnovat přímé platby peněžních částek producentům

Datum uskutečnění:

Prosinec 2007 (Podpora nebude poskytnuta před zveřejněním souhrnných údajů na internetových stránkách Evropské komise)

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Do 31. 12. 2013

Cíl podpory: Podpora malých a středních podniků

Odkaz na články nařízení (ES) č. 1857/2006 a způsobilé výdaje:

Kapitola II návrhu předpisu „Pravilnik o dodelitvi pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Šenčur“ obsahuje opatření, jež představují státní podporu podle těchto článků nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 ze dne 15. prosince 2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy na státní podporu pro malé a střední podniky působící v produkci zemědělských produktů a o změně nařízení (ES) č. 70/2001 (Úř. věst. L 358, 16.12.2006, s. 3):

- článek 4: Investice v zemědělských podnicích,
- článek 5: Zachování krajiny a tradičních staveb,
- článek 12: Podpora na platby pojistného,
- článek 13: Podpora na přeparcelování pozemků,
- článek 15: Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství

Dotčené/á odvětví: Zemědělství

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Občina Šenčur
Kranjska cesta 11
SLO-4208 Šenčur

Adresa internetových stránek:

http://www.sencur.si/data/pravilniki/Pravilnik_kmetijstvo_2007-2013.pdf

Další údaje: Opatření pro platby pojistného na pojištění plodin a ovoce kryje tyto ztráty způsobené nepříznivými klimatickými jevy, které je možno přirovnat k přírodním katastrofám: jarní mraz, krupobití, úder blesku, požár v důsledku úderu blesku, vichřice a záplavy.

Pravidla obce splňují požadavky nařízení (ES) č. 1857/2006, pokud se jedná o opatření, která mají být obcemi přijata, a všeobecná ustanovení, která mají být provedena (postup přidělování podpory, kumulace podpor, transparentnost a kontrola podpory)

Miro KOZELJ
starosta

Číslo podpory: XA 421/07

Členský stát: Republika Slovinsko

Region: Občina Sveti Jurij ob Ščavnici

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

Podpora programom razvoja kmetijstva in podeželja v občini Sveti Jurij ob Ščavnici 2007–2013

Právní základ:

Pravidelník o dodeljevanju državnih pomoči na področju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Sveti Jurij ob Ščavnici (Ukrep 2.1 in 2.2)

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku:

2007: 5 000 EUR

2008: 6 000 EUR

2009: 6 000 EUR

2010: 7 000 EUR

2011: 7 000 EUR

2012: 7 000 EUR

2013: 7 000 EUR

Maximální míra podpory:

1. Podpora na platby pojistného:

- v souladu s vnitrostátními právními předpisy týkajícími se spolufinancování platby pojistného na pojiš-

tění zemědělské produkce ve stávajícím roce činí výše podpory od obce maximálně 50 % způsobilých výdajů na pojistné, včetně daně z pojišťovacích činností.

2. Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství:

- až do výše 50 % nákladů na vzdělávání a školení zemědělců a zaměstnanců v zemědělství a na organizování akcí, soutěží, výstav a veletrhů a na účast na nich; tyto akce se musejí uskutečnit ve formě dotovaných služeb. Podpora nesmí zahrnovat přímé platby peněžních částek producentům

Datum uskutečnění:

Prosinec 2007 (Podpora nebude poskytnuta před zveřejněním souhrnných údajů na internetových stránkách Evropské komise)

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Do 31. 12. 2013

Cíl podpory: Podpora malých a středních podniků

Odkaz na články nařízení (ES) č. 1857/2006:

Kapitola II návrhu předpisu „Pravidelník o dodeljevanju državnih pomoči na področju razvoja kmetijstva in podeželja v Občini Sveti Jurij ob Ščavnici“ obsahuje opatření, jež představují státní podporu podle těchto článků nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 ze dne 15. prosince 2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy na státní podporu pro malé a střední podniky působící v produkci zemědělských produktů a o změně nařízení (ES) č. 70/2001 (Úř. věst. L 358, 16.12.2006, s. 3):

— článek 12: Podpora na platby pojistného,

— článek 15: Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství

Dotčené/á odvětví: Zemědělství

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Občina Sveti Jurij ob Ščavnici
Ulica Bratka Krefta 14
SLO-9244 Sveti Jurij ob Ščavnici

Adresa internetových stránek:

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=2007105&dhid=92581>

Další údaje: Opatření pro platby pojistného na pojištění plodin a produktů kryje tyto ztráty způsobené nepříznivými klimatickými jevy, které je možno přirovnat k přírodním katastrofám: jarní mraz, krupobití, úder blesku, požár v důsledku úderu blesku, vichřice a záplavy.

Pravidla obce splňují požadavky nařízení (ES) č. 1857/2006, pokud se jedná o opatření, která mají být obcemi přijata, a všeobecná ustanovení, která mají být provedena (postup přidělování podpory, kumulace podpor, transparentnost a kontrola podpory)

Anton SLANA
starosta

Číslo podpory: XA 423/07

Členský stát: Republika Slovinsko

Region: Območje občine Središče ob Dravi

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

Finančna sredstva za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Središče ob Dravi za programsko obdobje 2007–2013

Právní základ:

Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Središče ob Dravi za programsko obdobje 2007–2013

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku:

2007: 17 300 EUR

2008: 24 000 EUR

2009: 24 000 EUR

2010: 24 000 EUR

2011: 24 000 EUR

2012: 24 000 EUR

2013: 24 000 EUR

Maximální míra podpory:

1. *Investice do zemědělských podniků určené pro prvovýrobu:*

- až do výše 50 % způsobilých nákladů ve znevýhodněných oblastech,
- až do výše 40 % způsobilých nákladů v ostatních oblastech.

Podpora se poskytuje na investice do hospodářství, hospodaření na zemědělské půdě, nákup vybavení pro prvovýrobu a investice do trvalých kultur.

2. *Zajištění technické pomoci:*

- podpora až do výše 100 % nákladů na vzdělávání a školení zemědělců, na poradenské služby, organizování akcí, soutěží, výstav a veletrhů, na publikace, katalogy a internetové stránky a na šíření vědeckých znalostí. Podpora se poskytuje ve formě dotovaných služeb a nesmí zahrnovat přímé platby peněžních částek producentům.

3. *Podpora na platby pojistného:*

- částka podpory od obce doplňuje částku spolufinancování pojistného ze státního rozpočtu až do výše 50 % způsobilých nákladů na pojistné na pojištění plodin a produktů.

4. *Podpora na povzbuzení produkce jakostních zemědělských produktů:*

- až do výše 50 % způsobilých nákladů; podpora se poskytuje ve formě dotovaných služeb a nezahrnuje přímé platby peněžních částek producentům

Datum uskutečnění:

Prosinec 2007 (Podpora nebude poskytnuta před zveřejněním souhrnných údajů na internetových stránkách Evropské komise)

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Do 31. 12. 2013

Cíl podpory: Podpora malých a středních podniků

Odkaz na články nařízení (ES) č. 1857/2006 a způsobilé výdaje:

Návrh předpisu „Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Središče ob Dravi za programsko obdobje 2007–2013“ obsahuje opatření, jež představují státní podporu podle těchto článků nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 ze dne 15. prosince 2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy na státní podporu pro malé a střední podniky působící v produkci zemědělských produktů a o změně nařízení (ES) č. 70/2001 (Úř. věst. L 358, 16.12.2006, s. 3):

- článek 4: Investice v zemědělských podnicích,
- článek 12: Podpora na platby pojistného,
- článek 14: Podpora na povzbuzení produkce jakostních zemědělských produktů,
- článek 15: Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství

Dotčené/á odvětví: Zemědělství

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Občina Središče ob Dravi
Trg talcev 4
SLO-2277 Središče ob Dravi

Adresa internetových stránek:

<http://www.ormoz.si/dokument.aspx?id=595>, stran 8, št. 152

Další údaje: Opatření pro platby pojistného na pojištění plodin a produktů kryje tyto ztráty způsobené nepříznivými klimatickými jevy, které je možno přirovnat k přírodním katastrofám: jarní mráz, krupobití, úder blesku, požár v důsledku úderu blesku, vichřice a záplavy.

Pravidla obce splňují požadavky nařízení (ES) č. 1857/2006, pokud se jedná o opatření, která mají být obcemi přijata, a všeobecná ustanovení, která mají být provedena (postup přidělování podpory, kumulace podpor, transparentnost a kontrola podpory)

Jurij BORKO
starosta obce Središče ob Dravi

Číslo podpory: XA 424/07

Členský stát: Republika Slovinsko

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

Sofinanciranje zavarovalnih premij za zavarovanje kmetijske proizvodnje za leto 2008

Právní základ:

Uredba o sofinanciranju zavarovalnih premij za zavarovanje kmetijske proizvodnje in ribištva za leto 2008

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku: 2008: 6 076 950 EUR

Maximální míra podpory:

Spolufinancování kryje 40 % výdajů na platby pojistného na pojištění plodin a produktů proti riziku krupobití, požáru, úderu blesku, jarního mrazu, vichřice a záplav.

Pokud jde o pojištění zvířat proti riziku zničení, porážky na příkaz veterinárního lékaře a ekonomické porážky **z důvodu nákazy**, spolufinancování pojistného se stanoví v absolutním vyjádření na druh a kategorii zvířat, přičemž nesmí převyšovat 50 % oprávněných výdajů na pojistné

Datum uskutečnění: 1. 1. 2008

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Podpora smí být poskytnuta do 31. 12. 2008

Cíl podpory: Podpora malých a středních podniků

Odkaz na články nařízení (ES) č. 1857/2006 a způsobilé náklady:

Vyhláška obsahuje opatření a způsobilé náklady, jež představují státní podporu podle článku 12 nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 ze dne 15. prosince 2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy na státní podporu pro malé a střední podniky působící v produkci zemědělských produktů a o změně nařízení (ES) č. 70/2001 (Úř. věst. L 358, 16.12.2006, s. 3):

— článek 12: Podpora na platby pojistného

Odvětví: Zemědělství

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano
Dunajska 58
SLO-1000 Ljubljana

Agencija RS za kmetijske trge in razvoj podeželja
Dunajska 160
SLO-1000 Ljubljana

Adresa internetových stránek:

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=2007110&dhid=92871>

Další údaje: Účelem uhrazení části výdajů na pojistné je podporovat zemědělské producenty, aby se sami pojistili proti případným ztrátám v důsledku přírodních katastrof nebo nepř-

znivých povětrnostních podmínek, jakož i ztrátám v důsledku chorob zvířat, a převzali tak odpovědnost za snížení rizik v rostlinné i živočišné výrobě.

Návrh vyhlášky splňuje požadavky nařízení (ES) č. 1857/2006 ohledně podpory na platby pojistného a všeobecných ustanovení, která mají být provedena (postup přidělování podpory, kumulace podpor, transparentnost a kontrola podpory)

Majda ZAVŠEK-URBANČIČ

Číslo podpory: XA 427/07

Členský stát: Republika Slovinsko

Region: Občina Hodoš

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

Podpora programom razvoja kmetijstva in podeželja v občini Hodoš 2007–2013

Právní základ:

Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči na področju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Hodoš (II. Poglavje)

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku:

2007: 1 700 EUR

2008: 1 700 EUR

2009: 1 700 EUR

2010: 1 700 EUR

2011: 1 700 EUR

2012: 1 700 EUR

2013: 1 700 EUR

Maximální míra podpory:

1. Podpora na platby pojistného:

— v souladu s vnitrostátními právními předpisy týkajícími se spolufinancování pojistného v zemědělské produkci pro stávající rok činí výše podpory od obce maximálně 50 % způsobilých nákladů na pojistné na pojištění plodin a produktů proti nepříznivým klimatickým jevům, které je možno přirovnat k přírodním katastrofám, a na pojištění hospodářských zvířat proti chorobám.

2. Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství:

— až do výše 50 % způsobilých nákladů na vzdělávání a školení zemědělců a zaměstnanců v zemědělství a na organizování akcí, soutěží, výstav a trhů a na účast na nich. Podpora se poskytuje ve formě dotovaných služeb a nesmí zahrnovat přímé platby peněžních částek producentům

Datum uskutečnění:

Prosinec 2007 (Podpora nebude poskytnuta před zveřejněním souhrnných údajů na internetových stránkách Evropské komise)

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Do 31. 12. 2013

Cíl podpory: Podpora malých a středních podniků

Odkaz na články nařízení (ES) č. 1857/2006:

Kapitola II návrhu předpisu „Pravidelník o dodeljevanju državnih pomoči na področju razvoja kmetijstva in podeželja v Občini Hodoš“ obsahuje opatření, jež představují státní podporu podle těchto článků nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 ze dne 15. prosince 2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy na státní podporu pro malé a střední podniky působící v produkci zemědělských produktů a o změně nařízení (ES) č. 70/2001 (Úř. věst. L 358, 16.12.2006, s. 3):

- článek 12: Podpora na platby pojistného,
- článek 15: Zajištění technické pomoci v odvětví zemědělství

Dotčené/á odvětví: Zemědělství

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Občina Hodoš
Hodoš 52
SLO-9205 Hodoš

Adresa internetových stránek:

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=2007107&dhid=92719>

Další údaje: Opatření pro platby pojistného na pojištění plodin a produktů kryje tyto ztráty způsobené nepříznivými klimatickými jevy, které je možno přirovnat k přírodním katastrofám: jarní mraz, krupobití, úder blesku, požár v důsledku úderu blesku, vichřice a záplavy.

Pravidla obce splňují požadavky nařízení (ES) č. 1857/2006, pokud se jedná o opatření, která mají být obcemi přijata, a všeobecná ustanovení, která mají být provedena (postup přidělování podpory, kumulace podpor, transparentnost a kontrola podpory)

Ludvik ORBAN
starosta

Souhrnné údaje sdělené členskými státy týkající se státní podpory poskytované na základě nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy o ES na státní podporu malým a středním podnikům působícím v produkci, zpracování a uvádění zemědělských produktů na trh a o změně nařízení Komise (ES) č. 70/2001

(2008/C 122/04)

Číslo podpory: XA 250/07

ností je poskytovat službu těm producentům, kteří o ni požádají.

Členský stát: Španělsko

Cíl podpory je v souladu s čl. 15 odst. 2 písm. c) nařízení (ES) č. 1857/2006.

Region: Aragón

Název režimu podpory:

Asistencia técnica al sector agrícola en materia de sanidad vegetal y lucha integrada contra las plagas

Způsobilé náklady představují poradenské služby poskytované třetí stranou: honoráře za služby, které nejsou stálou či pravidelnou činností, ani se nevztahují na obvyklé provozní výdaje podniku, jako např. běžné služby daňového poradenství, pravidelné právní služby či reklamní služby

Právní základ:

Právní předpisy týkající se na veřejné podpory obecně, zejména la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones (BOE n° 18-11-2003) y Decreto 2/2007, de 26 de enero, del Gobierno de Aragón que establece un marco de subvenciones en materia de agricultura y alimentación (BOA n° 22-01-2007).

Dotčená hospodářská odvětví: Zemědělství, pododvětví rostlinné výroby: různé zemědělské produkty, které zemědělci pěstují ve svých podnicích (obiloviny, luštěniny, olejové plodiny, zelenina, ovoce, olivy, mandle, vinná réva)

Činnost a charakteristika podpory je uvedena v čl. 15 odst. 2 písm. c) nařízení (ES) č. 1857/2006 a splňuje požadavky v něm obsažené.

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Diputación General de Aragón
Paseo María Agustín n° 36 — Edificio Pignatelli
E-50071 Zaragoza

Proyecto de Orden de 2007 del Departamento de Agricultura y Alimentación por la que se establecen las bases reguladoras de las subvenciones para la prestación de apoyo técnico al sector agrario en materia de sanidad vegetal y lucha integrada contra plagas

Internetová adresa:

www.aragon.es

Roční výdaje plánované v rámci režimu podpory nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku:

Poskytování služby majiteli podniku se odhaduje na 20 EUR či 70 EUR v závislosti na typu produkce zemědělského podniku

prostřednictvím odkazu:
http://portal.aragob.es/pls/portal30/docs/FOLDER/INF_UE/AYUDASESTADO20072013/SANIDADVEGETAL.DOC

Další informace:

Za správu podpory zodpovídá Dirección General de Alimentación del Departamento de Agricultura y Alimentación (generální ředitelství pro výživu ministerstva zemědělství a výživy)

Maximální míra podpory: Nejvýše 100 %

Datum uskutečnění: 1. 1. 2008

Doba trvání režimu podpory: 6 let, do 31. 1. 2013

Cíl podpory:

Technická pomoc v oblasti zdraví rostlin a integrovaného boje proti škůdcům a řešení technických dotazů vznesených majiteli zemědělských podniků, které mají status malých a středních podniků.

Číslo podpory: XA 251/07

Členský stát: Španělsko

Region: Aragón

Název režimu podpory:

Tyto činnosti vykonávají pro producenty právní osoby s příslušnými odbornými schopnostmi s cílem poskytnout službu financovanou správou ve prospěch orgánu, jehož povin-

Subvenciones en materia de fomento de estructuras asociativas agrarias

Právní základ:

- právní předpisy týkající se na veřejné podpory obecně, zejména Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones (BOE n° 18-11-2003) y Decreto 2/2007, de 26 de enero, del Gobierno de Aragón que establece un marco de subvenciones en materia de agricultura y alimentación (BOA n° 22-01-2007),
- článek 9 nařízení Komise (ES) č. 1857/2006 ze dne 15. prosince 2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy na státní podporu pro malé a střední podniky působící v produkci zemědělských produktů a o změně nařízení (ES) č. 70/2001 a Orden del Departamento de Agricultura y Alimentación por la que se aprueban las bases reguladoras de las subvenciones en materia de fomento de estructuras asociativas agrarias

Roční výdaje plánované v rámci režimu podpory nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku:

Předpokládá se, že z rozpočtu na režim podpor se mezi případné příjemce ročně rozdělí dotace ve výši 700 000 EUR. Podle článku 9 nařízení (ES) č. 1857/2006 bude moci každý příjemce pobírat po dobu pěti let podporu v celkové výši 400 000 EUR

Maximální míra podpory: Během období udělování podpory bude moci podle čl. 9 odst. 7 nařízení (ES) č. 1857/2006 každý příjemce obdržet podporu v celkové výši 400 000 EUR na způsobitelné výdaje uvedené v čl. 9 odst. 3

Datum uskutečnění: Během roku 2007 (článek 23 nařízení (ES) č. 1857/2006)

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Do 31. 12. 2013 (článek 23 nařízení (ES) č. 1857/2006)

Cíl podpory:

Podpora se poskytne seskupením producentů podle ustanovení článku 9 nařízení (ES) č. 1857/2006:

- a) náklady na pronájem prostor vhodných pro provoz každodenní administrativy podniku;
- b) náklady spojené s nákupem nábytku a počítačového vybavení, a to jak hardwaru, tak i softwaru;
- c) náklady na zaměstnance administrativního oddělení podniku. Pokud se do tohoto bodu zahrnou náklady na provozního ředitele, obchodního ředitele nebo technického ředitele, podpora bude poskytnuta na jedno takové místo na podnik na rok;
- d) náklady na obecné, právní a administrativní výdaje podniku;
- e) v případě nákladů spojených s koupí prostor vhodných pro administrativní provoz podniku se odpovídající způsobitelné náklady omezí na výši tržního pronájmu

Dotčené/á odvětví: Jedná se o horizontální režim podpory, který se bude moci použít na jakékoliv odvětví nebo pododvětví

zemědělství a potravinářství, v němž působí sdružení nebo seskupení producentů zemědělských produktů

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Gobierno de Aragón
Departamento de Agricultura y Alimentación
Paseo María Agustín n° 36 — Edificio Pignatelli
E-50071 Zaragoza

Adresa internetových stránek:

www.aragon.es

prostřednictvím odkazu:

http://portal.aragob.es/pls/portal30/docs/FOLDER/INF_UE/AYUDASESTADO20072013/ESTRUCTURASASOCIATIVAS.DOC

Číslo podpory: XA 326/07

Členský stát: Francie

Region: všechny oblasti, tato opatření mohou být financována všemi územními samosprávnými celky (regionální rady, rady departementů), které o to mají zájem

Název režimu podpory: Aides à la promotion des produits animaux et des produits d'origine animale

Právní základ:

— Ustanovení čl. 15 odst. 2 nařízení (ES) č. 1857/2006 o výjimkách v zemědělství

— Article L 621-1 et suivants du code rural

— Articles L 1511-1 et suivants du code général des collectivités territoriales

Roční výdaje plánované v rámci režimu podpory: 6 milionů EUR od orgánu „l'Office national interprofessionnel de l'élevage et de ses productions“ (s výhradou přidělení rozpočtových prostředků) a částka v neurčené výši ze strany územních samosprávných celků

Maximální míra podpory: U opatření zamýšlených ve výše uvedeném čl. 15 odst. 2 písm. c) až f) může podpora činit až 100 %. Výše podpory za žádných okolností nepřekročí 100 % nákladů na dotovaná opatření

Datum uskutečnění: 1. 1. 2008

Doba trvání režimu podpory: Šest let (2008–2013)

Cíl podpory:

Podpory mají napomoci propagaci a informování o produktech, šířit poznatky o produkci; popularizovat vědecké znalosti, zjednodušit pořádání informačních kampaní o systémech produkce jakostních produktů, umožnit organizování obchodních veletrhů, výstav, přehlídkových a prodejních akcí i fór, přispět k účasti odborníků na těchto akcích, rozvíjet vztahy s veřejností a podobné činnosti.

Předmětem podpory budou opatření spadající pod oblast působnosti čl. 15 odst. 2 nařízení o výjimkách v zemědělství (nařízení (ES) č. 1857/2006), uvedených rovněž v kapitole IV K pokynů v oblasti zemědělství ze dne 27. prosince 2006 a v bodě 152 písm. b) těchto pokynů

Dotčené/á odvětví: Malé a střední podniky v odvětví chovu hospodářských zvířat a produkce produktů živočišného původu

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Office national interprofessionnel de l'élevage et de ses productions
12, rue Henri Rol-Tanguy
F-93555 Montreuil-sous-Bois Cedex

Adresa internetových stránek:

www.office-elevage.fr/aides-nat/aides-nat.htm

Konkrétní informace o režimu podpory budou uvedeny na těchto internetových stránkách v rubrice „Information/Aides nationales“ okamžitě od jeho data použitelnosti (leden 2008)

Další údaje: Na dodržování maximální částky podpory stanovené v článku 15 nařízení (ES) č. 1857/2006 (rámcí stávajícího režimu) budou dohlížet územní samosprávné celky. Pokud tyto celky finančně doplní zdroje z příslušného orgánu („office de l'élevage“), musí ve spolupráci s ředitelstvími pro zemědělství a lesnictví příslušných departementů ověřit výpočet kumulace podpor

Těmito souhrnnými údaji se ruší a nahrazují souhrnné údaje pod číslem XA 228/07, jež byly pro schváleny pro tentýž předmět podpory

Číslo podpory: XA 431/07

Členský stát: Španělsko

Region: Navarra

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

Ayudas a las Agrupaciones de Defensa Sanitaria por la realización de programas sanitarios de prevención, lucha y erradicación de enfermedades en vacuno, ovino y caballar, en el año 2007

Právní základ:

Orden Foral de la Consejera de Desarrollo Rural y Medio Ambiente, por la que se aprueban las bases reguladoras y la convocatoria para la concesión de subvenciones a las Agrupaciones de Defensa Sanitaria por la realización de programas sanitarios de prevención, lucha y erradicación de enfermedades en vacuno, ovino y caballar, en el año 2007

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku: 96 000 EUR

Maximální míra podpory: Podpory do výše 50 % nákladů vynaložených sdružením Agrupación de Defensa Sanitaria na využívání veterinárních služeb za účelem prevence a eradikace chorob zvířat

Datum uskutečnění: 24. 12. 2007

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Do 31. 12. 2007

Cíl podpory: Poskytnout producentům podpory prostřednictvím dotovaných služeb za účelem nahrazení nákladů na prevenci a eradikaci chorob zvířat. Ustanovení čl. 10 odst. 1 nařízení (ES) č. 1857/2006: Podpora v souvislosti s chorobami zvířat

Dotčené/á odvětví: Živočišná produkce a zdraví zvířat

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Gobierno de Navarra
Departamento de Desarrollo Rural y Medio Ambiente
C/Tudela nº 20
E-31003 Pamplona

Adresa internetových stránek:

<http://www.cfnavarra.es/agricultura/COYUNTURA/AyudasEstado/pdfs/STNO07073%20OF.pdf>

Další údaje:

Gobierno de Navarra
Dirección General de Desarrollo Rural
C/Tudela nº 20
E-31003 Pamplona
Tel. (34) 848 42 29 33
Email: izabalzv@cfnavarra.es

Číslo podpory: XA 432/07

Členský stát: Irsko

Region: Členský stát

Název režimu podpory nebo název podniku, který je příjemcem jednotlivé podpory:

ICBF (Irish Cattle Breeding Federation) Dairy & Beef Progeny Test Program 2008

Právní základ:

National Development Plan 2007-2013

Roční výdaje plánované v rámci režimu nebo celková částka jednotlivé podpory poskytnuté podniku: Celková částka 1 359 118 EUR

Maximální míra podpory: 70 % způsobilých nákladů

Datum uskutečnění: 1. 1. 2008

Doba trvání režimu podpory nebo poskytování jednotlivé podpory: Způsobilé náklady vynaložené od 1. 1. 2008 do 31. 12. 2011

Cíl podpory:

Irská federace chovatelů skotu zahájí v roce 2008 čtyřletý program testování potomstva v produkci mléka a hovězího masa. Cílem programu je stanovit otestovaný vysoce kvalitní irský genetický materiál a poskytnout jej zemědělcům produkujícím hovězí maso a mléko a vybudovat znalostní základnu, k níž budou mít zemědělci přístup, aby mohli činit informovaná chovatelská rozhodnutí, a produkovat tak kvalitnější zvířata. Klíčem k tomu, aby si Irsko vybudovalo odvětví produkce mléka a hovězího masa postavené na konkurenceschopnosti, je poskytnout zemědělcům produkujícím mléko a hovězí maso otestovaný vysoce kvalitní irský genetický materiál. Tento projekt představuje jedinečnou spolupráci všech partnerů v odvětví, kteří spolupracují na programech testování potomstva, jež zajistí

udržitelnou budoucnost dvou nejcennějších irských zemědělských odvětví.

Tato podpora se poskytuje podle čl. 16 odst. 1 písm. b) nařízení (ES) č. 1857/2006 – Podpora v odvětví živočišné výroby. Způsobilými náklady jsou náklady související se sehnáním stáda, odběrem spermatu, zadáváním údajů, testováním DNA, lineárním bodováním, shromažďováním údajů a navrácením údajů ICBF

Dotčené/á odvětví: Skot – mléko a hovězí maso

Název a adresa orgánu poskytujícího podporu:

Department of Agriculture
Fisheries and Food, Agriculture House
Kildare Street, Dublin 2
Ireland

Internetová adresa:

http://www.agriculture.gov.ie/NDP_State_Aid/

Informace sdělené členskými státy o státních podporách poskytovaných podle nařízení Komise (ES) č. 1628/2006 o použití článků 87 a 88 Smlouvy ES na vnitrostátní regionální investiční podpory

(Text s významem pro EHP)

(2008/C 122/05)

Podpora č.	XR 18/08
Členský stát	Irsko
Region	Border, Midland and Western South-East
Název režimu podpory nebo název podniku, kterému se poskytuje doplněk podpory <i>ad hoc</i>	Regional Aid (Tourism) Scheme, 2008-2013
Právní základ	National Tourism Development Authority Act 2003
Název opatření	Režim podpory
Předpokládané roční výdaje	20 mil. EUR
Maximální míra podpory	30 %
	V souladu s článkem 4 nařízení
Datum uskutečnění	1. 1. 2008
Délka trvání programu	31. 1. 2013
Hospodářská odvětví	Podpora omezená na určitá odvětví
	NACE 92
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Faile Ireland — National Tourism Development Authority Amiens St Dublin 1 Ireland
Internetová adresa, na níž je zveřejněn režim podpory	http://www.failteireland.ie/NDP
Další informace	—

Podpora č.	XR 43/08
Členský stát	Itálie
Region	87(3)(a); 87(3)(c)
Název režimu podpory nebo název podniku, kterému se poskytuje doplněk podpory <i>ad hoc</i>	Contratti di programma
Právní základ	Legge 3 agosto 2007, n. 127, articolo 8 bis, comma 3 Decreto del ministero dello Sviluppo economico n. 1723 del 31 gennaio 2008
Název opatření	Režim podpory

Předpokládané roční výdaje	500 mil. EUR
Maximální míra podpory	30 %
	V souladu s článkem 4 nařízení
Datum uskutečnění	15. 3. 2008
Délka trvání programu	31. 12. 2013
Hospodářská odvětví	Všechna odvětví způsobilá pro regionální investiční podpory
	—
Název a adresa orgánu poskytujícího podporu	Ministero dello Sviluppo economico via Molise, 2 I-00187 Roma
Internetová adresa, na níž je zveřejněn režim podpory	http://www.sviluppoeconomico.gov.it/organigramma/documento.php?id=4225&id_area=42&id_servizio=1&sezione=organigramma&tema_dir=tema2
Další informace	—